

NUIT BLANCHE

SAMEDI 1^{ER} OCTOBRE 2011
QUARTIER DE LA MALADRERIE
AUBERVILLIERS

DE 17H À 1H DU MATIN
LES ARTISTES S'EMPARENT DU CINÉMA !
PROJECTIONS VIDÉO, INSTALLATIONS,
PEINTURE, PERFORMANCES...



TOUT LE PROGRAMME SUR
WWW.AUBERVILLIERS.FR

AUBERVILLIERS



NUIT BLANCHE 2011 À AUBERVILLIERS

L'ESPACE RENAUDIE ET SES ALENTOURS

GRANDE SALLE → 1

- 17h : **Ouverture officielle**
- 21h : **Quand j'étais un extra-terrestre**
Compagnie la Kontess'
Performance chorégraphique (25 min)

DANS LES ÉTAGES → 1

- **Exposition de travaux d'élèves**
Hanna Albanese, Catherine Bell, Mahyar Dabir,
Jean-François Eich, Françoise Meaume,
Christelle Nodier et Térésa Ribeiro
Peintures, photographies et sculptures

RÉGIE DE QUARTIER → 2

- **Restauration salée**
proposée par l'association PICMAA
(Promotion Internationale Culturelle Musicale
Afro-Antillaise)

LE CAPA

GRANDE SALLE DE PEINTURE → 3

- **Projections video**
réalisées dans le cadre d'ateliers du CAPA

ATELIERS D'ARTISTES →

- **Bernard Beaudonnet**
Ouverture de l'atelier et présentation d'œuvres
→ 1 allée Gustave Courbet
- **Djo-art**
Ouverture de l'atelier et installation en hommage
à Arletty : **Je suis comme je suis**
→ 3 Passage Louis Daquin
- **Alexandre et Florentine Lamarche-Ovize**
Ouverture de l'atelier (sous réserve)
→ 1 Passage Louis Daquin

LA MÉDIATHÈQUE HENRI MICHAUX ET SES ALENTOURS

LA MÉDIATHÈQUE → 4

- **Concerts de musiques de films avec le Ciné-Trio**
20h30 : Dessins animés (25 min)
21h30 : Amour et romantisme (25 min)
22h30 : Espions et agents secrets (25 min)
- **Exposition d'affiches de cinéma**
réalisées par des dessinateurs
- **Présentation et prêt de documents**
Biographies d'acteurs et de réalisateurs, DVD,
CD de bandes originales de films
- **Nous sommes tous des acteurs**
Collectif Albert
Installation photographique participative
- **Dessins sur papier**
inspirés du travail cinématographique de Méliès
Florence Davoult.

AUTOUR DE LA MÉDIATHÈQUE → 4 5

- **Grand mobile 1**
Vincent Brédif
Installation (sous réserve)
→ Place donnant sur la rue Lopez et Jules Martin
- 17h30 et 19h30 : **Parcours circassien** (Durée : 1h)
proposé par des étudiants de l'Académie Fratellini
Aline Chapet-Battle, Jean-Baptiste Diot, Coline Froidevaux,
Akalea Michels-Gualtieri et Milena Osanen
(sous réserve)
→ Place Jean Renoir
- **Albert Depardieu**
Albert Betty C4Xrien
Installation plastique
→ Au sol, allée Henri Matisse
- **Tourbillon**
Anne Claverie (allée Matisse)
Installation video (Durée : 1h)
→ Galerie murale en face de la médiathèque,
allée Matisse

La Ville d'Aubervilliers organise une nouvelle édition de la **Nuit Blanche** en conviant **une trentaine d'artistes plasticiens** au sein d'un quartier emblématique de la ville, **la Maladrerie**, conçu par Renée Gailhoustet et labellisé patrimoine du XX^{ème} siècle. C'est au sein de ce quartier atypique et résolument artistique que vous pouvez découvrir **de 17 à 1h du matin** des créations dans des espaces dédiés à la vie artistique et culturelle mais aussi au sein de lieux de vie quotidienne. Axée cette année sur la **thématique du cinéma**, la Nuit blanche d'Aubervilliers permet aux visiteurs de s'immerger dans des univers singuliers et orientés autour de l'image. **Installations, projections, photographies, peintures, performances...** sont au rendez-vous. Une **signalétique lumineuse originale et artistique** conçue par Laurent Golon guidera les visiteurs au sein du quartier, d'une création à une autre.

LA PLACE ET LA SALLE DU BASSIN

PLACE DU BASSIN

→ 6

- **Le Visio-praticable**

Anne Balthazard, David Caubère
et Sylvie Napolitano (Auberfabrik)

Projections video et scénographie

- **Around the world...**

Taine Gras

Installation

- **Restauration salée en extérieur** (snack)

SALLE DU BASSIN

→ 6

- **Rhizôma**

Sylvie Da Costa et Zsazsa Mercury
(Les Allumeurs)

Installation

SUR LES MURS

À PROXIMITÉ DE LA SALLE DU BASSIN

→ 6

- **Usual Suspects**

Thierry Fournier

Installation video interactive

- **Ghosts**

Flavie Pinatel

Projection video

- **Vintage movie stars women and co. 90'**

by Pierre Terrasson

Pierre Terrasson

Projection de photographies

DANS L'ENSEMBLE DU QUARTIER DE LA MALADRERIE, SUR LES GALERIES MURALES

- **Auber fait son cinéma**

Willy Vainqueur et Wang Yang

Affiches

- **Arrêtez votre cinéma**

Clay Apenouvon et Adeline Besson

Affiches

LE PARKING DES JOYEUX ET LE FOYER EDOUARD FINCK

LE PARKING DES JOYEUX ET LES ALENTOURS

→ 7

- **Le bus de l'Alternative nomade**

Le Caravansérail

Installation video documentaire itinérante

- **Dégustation de thé à la menthe gratuite**
en présence des artistes du Caravansérail
(devant le Bus)

- **Mon frère Lumière**

Meyer / Tendance floue

(une proposition du Cinéma numérique ambulant)

Exposition de photographies sur bâches
et projection de photographies sur écran

- **Le Studio numérique ambulant**

Cinéma numérique ambulant

Laboratoire de photographies participatif

LE FOYER EDOUARD FINCK

→ 8

- **Exposition de tableaux et de poupées-sculptures**
autour des super-héros

Fabesko

- **Espace court-métrages** (diffusion en continu) :

Mission Atazu Julia Cordonnier

Les perchés, Un fait divers Mariusz Grygielewicz

Miscellanea Julie Terrasson

- **Restauration sucrée** (gâteaux orientaux...)
assuré par le Conseil de quartier

SAMEDI 1^{ER} OCTOBRE DE 17H À 1H DU MATIN

PROJECTIONS VIDÉO,
INSTALLATIONS, PEINTURE,
PERFORMANCES...



- 1 ESPACE RENAUDIE 30 rue Lopez et Jules Martin
- 2 RÉGIE DE QUARTIER 31 rue Lopez et Jules Martin
- 3 CAPA 27 bis rue Lopez et Jules Martin
- 4 MÉDIATHÈQUE HENRI MICHAUX 27 bis rue Lopez et Jules Martin
- 5 PLACE JEAN RENOIR
- 6 SALLE DU BASSIN ET ALENTOURS
- 7 PARKING DES JOYEUX
- 8 FOYER ÉDOUARD FINCK Entrée face au parking des Joyeux
- 9 GALERIE ART'O 7 rue de la Maladrerie
- i POINT INFORMATION Salle de quartier, 1 allée Henri Matisse
- 🌿 ATELIERS D'ARTISTES 1 allée G. Courbet & 3 passage L. Daquin
- 🍴 ESPACES DE RESTAURATION

ACCÈS METRO Ligne 7, arrêt Fort d'Aubervilliers, sortie n° 4
Continuer tout droit la rue Danielle Casanova jusqu'à la rue Lopez et Jules Martin

ACCÈS BUS Bus 173, arrêt Balzac

Une manifestation organisée par la Ville d'Aubervilliers, **en collaboration** avec les artistes d'Aubervilliers et d'Ile-de-France, le réseau des Médiathèques de Plaine Commune, les associations locales et le Conseil de quartier. **Avec le soutien financier et logistique** de l'Office public de l'Habitat d'Aubervilliers, **le soutien technique** des Laboratoires d'Aubervilliers, du Théâtre de la Commune d'Aubervilliers et de la Direction du spectacle vivant de la ville de Pantin **et le partenariat** de la ville de Paris, de l'Académie Fratellini et du Centre d'Arts plastiques d'Aubervilliers Camille Claudel.